

PRAYERS

A petition was presented by the honourable Member for York North (Mr. Gamble).

A petition was presented by the honourable Member for St. Catharines (Mr. Reid).

Mr. Mazankowski, seconded by Mr. Crombie, by leave of the House, introduced Bill C-659, An Act to amend the Railway Act, which was read the first time and ordered to be printed and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The Order being read for the second reading and reference to the Standing Committee on Miscellaneous Estimates of Bill C-124, An Act respecting compensation in the public sector of Canada;

Mr. Johnston, seconded by Mr. Ouellet, moved,—That the Bill be now read a second time and referred to the Standing Committee on Miscellaneous Estimates.

And debate arising thereon;

[At 4.00 o'clock p.m., Private Members' Business was called pursuant to Standing Order 15(4)]

(Public Bills)

By unanimous consent, all Orders preceding No. 1 were allowed to stand.

The House resumed debate on the motion of Mr. Herbert, seconded by Mr. Stollery,—That Bill C-201, An Act to amend the Holidays Act, be now read a second time and referred to the Standing Committee on Labour, Manpower and Immigration.

And the question being put on the motion, it was agreed to.

Accordingly, the Bill was read the second time and, by unanimous consent, considered in Committee of the Whole, reported without amendment, concurred in at the report stage and, by unanimous consent, read the third time and passed.

*Returns and Reports Deposited with the
Clerk of the House*

The following paper having been deposited with the Clerk of the House was laid upon the Table pursuant to Standing Order 41(1), namely:

By M^{me} Bégin, a Member of the Queen's Privy Council,—Report on the Administration of the Canada Assistance Plan for the fiscal year ended March 31, 1980, pursuant to section 19 of the Canada Assistance Plan Act, chapter C-1, R.S.C.,

PRIÈRE

L'honorable député de York-Nord (M. Gamble) présente une pétition.

L'honorable député de St. Catharines (M. Reid) présente une pétition.

M. Mazankowski, appuyé par M. Crombie, dépose, avec la permission de la Chambre le Bill C-659, Loi modifiant la Loi sur les chemins de fer, qui est lu une première fois, l'impression en est ordonnée, et la deuxième lecture en est fixée à la prochaine séance de la Chambre.

Il est donné lecture de l'ordre portant deuxième lecture et renvoi au Comité permanent des prévisions budgétaires en général du Bill C-124, Loi concernant les rémunérations dans le secteur public du Canada.

M. Johnston, appuyé par M. Ouellet, propose,—Que ce bill soit maintenant lu une deuxième fois et déferé au Comité permanent des prévisions budgétaires en général.

Il s'élève un débat;

(A seize heures, appel des affaires émanant des députés, suivant les dispositions du paragraphe (4) de l'article 15 du Règlement)

(Bills publics)

Du consentement unanime, les ordres précédant le numéro 1 sont réservés.

La Chambre reprend le débat sur la motion de M. Herbert, appuyé par M. Stollery,—Que le Bill C-201, Loi modifiant la Loi établissant des jours fériés, soit maintenant lu une deuxième fois et déferé au Comité permanent du travail, de la main-d'oeuvre et de l'immigration.

Cette motion, mise aux voix, est agréée.

En conséquence, ce bill est lu une deuxième fois et, du consentement unanime, étudié en Comité plénier, rapporté sans amendement, agréé à l'étape du rapport et, du consentement unanime, lu une troisième fois et adopté.

*États et rapports déposés auprès du Greffier
de la Chambre*

Le document suivant, remis au Greffier de la Chambre, est déposé sur le Bureau de la Chambre, conformément aux dispositions du paragraphe (1) de l'article 41 du Règlement, savoir:

Par M^{me} Bégin, membre du Conseil privé de la Reine,—Rapport sur l'application du Régime d'assistance publique du Canada, pour l'année financière terminée le 31 mars 1980, conformément à l'article 19 du Régime d'assistance publique